



Информационен бюлетин

04.07.2004 брой 1

OFFICIAL NEWSLETTER

issue 1

Министерство на образованието и науката



Ministry of Education and Science

АГЕНЦИЯ ЗА РАЗВИТИЕ НА СЪОБЩЕНИЯТА И ИНФОРМАЦИОННИТЕ ТЕХНОЛОГИИ



ICT
DEVELOPMENT AGENCY
MINISTRY OF TRANSPORT AND COMMUNICATIONS

Община Пловдив



Plovdiv Municipality

ПРЕДСТАРТОВА ТРЕСКА НА XII БАЛКАНСКА ОЛИМПИАДА ПО ИНФОРМАТИКА

Премиерът Симеон Сакскобургготски обеща лично да награти призворите

От вчера Пловдив е домакин на 12-ата Балканска олимпиада по информатика, в която участват 11 отбора от 9 държави от региона - Албания, България, Кипър, Гърция, Македония, Молдова, Румъния, Сърбия и Черна гора и Турция. Единствено отборът на Босна и Херцеговина не пристигна заради трудности по сформиранието на тима си. България се представя от 3 отбора, два от които участват официално, а третият - този на ОМГ - Пловдив, се явява извън класирането по право на града домакин.

България за втори път



Организационният комитет заседава
Meeting of the Organizing committee

посреща информатици от Балканите след 1995-а година, когато Варна домакинстваше на олимпиадата. Въпреки че тези състезания се провеждат на ротационен принцип, това не прави по-малко признанието за Пловдив да бъде домакин тази година, като се имат предвид качествата на младите информатици от Образцова-

та математическа гимназия и от страната по принцип.

Огромният интерес към олимпиадата в Пловдив се дължи и на факта, че това е последна проверка за отборите преди Световната олимпиада в Гърция след месец. Паралелно с официалното състезание над 200 души от цял свят

следва на 4 стр.

THE FINAL COUNTDOWN FOR THE XII BALKAN OLYMPIAD IN INFORMATICS HAS BEGUN

Bulgarian Prime minister pledged to give the medals to the winners personally

Plovdiv is host to the XII Balkan Olympiad in informatics with 11 teams participating from 9 countries - Albania, Bulgaria, Cyprus, Greece, Macedonia, Moldova, Romania, Serbia and Montenegro and Turkey. Only the Bosnian team was unable to come to Plovdiv. Bulgaria is presented by 3 teams, 2 of them officially and one outside official competition - the team of Plovdiv.

Bulgaria hosts a Balkan Olympiad for the second time. The first one was in 1995 in Varna. The great interest in the competition in Plovdiv is also because it is a last chance for the teams to

check their abilities before the World Olympiad in Greece coming in a month. There is also an online competition for outside participants in which more than 200 people will take place. Yesterday the teams registered in Novotel Plovdiv and then took a walk around Plovdiv. Some of the foreign guests met with longtime friends, others will look for

new friendships.

The Organizing Committee of the Olympiad had a conference and confirmed the program.

Today is the official opening which will be attended by members of the local government of Plovdiv. And for the awarding and closing ceremony we expect Bulgarian Prime Minister Simeon Saxe-Coburg Gotha.



Регистрационния център на БОИ/The Registration center of BOI

КИРИЛ АТАНАСОВ: ДОБРЕ ДОШЛИ НА XII БАЛКАНСКА ОЛИМПИАДА ПО ИНФОРМАТИКА



Кирил Атанасов

- Г-н Атанасов, какво означава за град Пловдив домакинството на 12-ата Балканска олимпиада по информатика?

- Домакинството на 12-а Балканска олимпиада по информатика е едно високо признание за Пловдив за школата в град Пловдив и в Математическа гимназия по информатика, която

вече бележи над двайсет годишна история, тъй като в Пловдив се проведе първият турнир по информатика през 1986 година и от тогава до сега този турнир стана национален. А, ние сме били домакини и на две други Балкански олимпиади по математика през 1995 г.

следва на 2 стр.

KIRIL ATANASOV: WELCOME TO 12TH BALKAN OLYMPIAD IN INFORMATICS (BOI)



Mr. Atanasov

- Mr. Atanasov, what does it mean for the town of Plovdiv to host the 12th BOI?

- To be the host of the 12th BOI is a great honour for Plovdiv, for the Informatics Society of Plovdiv and for Modal High School of Mathematics because of the fact that our town was the host of the 1st

Tournament in Informatics over 20 years ago in 1986 which since then has become a national event. By the way, we, Modal High School of Mathematics in Plovdiv, have already been hosts of two Balkan Olympiads in Mathematics in 1995 and 1999. It's very useful for Plovdiv to gather so many

Page 2

СИЛВИЯ КЪНЧЕВА: ОРГАНИЗАТОРИТЕ СА СВЪРШИЛИ ЧУДЕСНА РАБОТА

Силвия Кънчева е главен експерт в Министерство на Образованието и член на Организационния комитет на 12-та Балканска олимпиада по информатика.

- Г-жо Кънчева, как премина първото заседание на Организационния комитет?

- Първото заседание, имате предвид тук - в Пловдив? Всички членове са много удовлетворени от това, което е свършено тук - на локално ниво. Наистина е свършена огромна работа от екипа на Образцова математическа гимназия "Акад. Кирил

следва на 2 стр.



Силвия Кънчева

SYLVIA KANCHEVA: THE ORGANIZERS HAD DONE A GREAT WORK

-We are talking to Mrs. Silvia Kancheva - Chief Expert in the Ministry of Education and Science of Bulgaria and Member of the Organizing committee of the 12th BOI. Would you please tell us about the first Meeting of the Organizing Committee?

--- The first Meeting ,you mean here , in

Plovdiv? All Members are really pleased with the local organization. The organizing team of Academician Kiril Popov Model High School of Mathematics in Plovdiv has really done a great job. A lot of things have been prepared. Everything goes perfectly so far

Page 2



Sylvia Kancheva